

Alimentación enteral con una bomba Joey (alimentación u enjuague)

Preparación

- 1 **Llene la bolsa de alimentación** con fórmula antes de preparar la bomba.
- 2 **Llene la bolsa de enjuague** con agua tibia.
- 3 **Encienda la bomba** presionando el botón de encendido “power” en la esquina inferior derecha.
- 4 **Seleccione:**
 - **Keep settings (mantener la configuración)** para el uso día a día con la misma rutina de alimentación
 - o
 - **Clear settings (quitar la configuración)** para un ajuste nuevo



- 5 **Coloque el “Feed and Flush Set” (kit de alimentación y enjuague)** de acuerdo con las instrucciones del fabricante. No estire la sonda demasiado.
- 6 **Cierre la tapa.** La pantalla mostrará “Set Loaded” (kit cargado) si colocó la sonda correctamente.
- 7 **Si usa un poste para solución intravenosa (IV),** coloque la sonda de la bolsa de alimentación 6 pulgadas arriba de la bomba.

Preparación de la bomba

- 1 Desconecte la bomba de su niño.
- 2 Presione **Prime Pump (preparar la bomba)** para ver las opciones siguientes de preparación de la bomba:
 - **Automatic prime (preparación automática):** presione **Auto Prime (preparador automático)**. Primero fluirá agua y después la fórmula.
 - **Manual prime (preparador manual):** presione **Hold to prime flush (detener para preparar el enjuague)** hasta que la sonda esté llena de agua. Después presione **Hold to prime feed (detener para preparar la alimentación)** hasta que la sonda esté preparada con fórmula.
- 3 Presione **Done (finalizar)**.

Reemplace los kits (bolsa y sonda) de la bomba cada 24 horas. Limpie la bomba periódicamente con un paño húmedo. Séquela bien.

Fijar el flujo de alimentación y enjuague

Para fijar el flujo de alimentación:

- Seleccione **Adjust Feed (ajustar la alimentación)** y después **Feed Rate (flujo de alimentación)**.
- Use los botones a la izquierda de la pantalla para **programar el flujo de alimentación con cantidades de 1 a 400 mL**.
- Una vez que aparezca el flujo deseado, seleccione **Enter (registrar)**.
- Seleccione **VTBD (volumen de flujo)**.
- Use los botones a la izquierda de la pantalla para **programar el VTBD a 0 (cero)**, a menos que el médico le dé otras instrucciones.
- Seleccione **Enter (registrar)** y después **Done (finalizar)**.

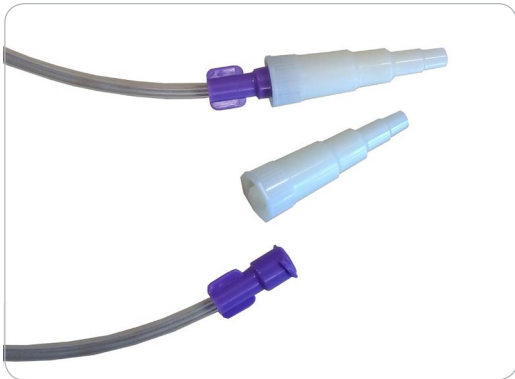
Vea más información sobre cómo fijar los flujos de alimentación y enjuague en la [página 2](#).

Para fijar el flujo de enjuague:

- Seleccione **Adjust Flush (ajustar el enjuague)** y después **Flush Volume (volumen de enjuague)**.
- Use los botones a la izquierda de la pantalla para **programar el flujo de alimentación con cantidades de 1 a 500 mL**.
- Una vez que aparezca el flujo deseado, seleccione **Enter (registrar)**.
- Seleccione **Flush Interval (enjuague en intervalos)**.
- Use los botones a la izquierda para **programar qué tan a menudo quiere enjuagar (cada 1 a 24 horas)**.
- Seleccione **Enter (registrar)** y después **Done (finalizar)**.

Enjuague la sonda de alimentación:

- Siga las cantidades incluidas en el folleto de la sonda.
- **Conecte el kit de la bomba a su sonda de alimentación.**
- Quite la tapa protectora del extremo de la sonda de la bolsa. Use el **adaptador de cono blanco** o quítelo y use la **conexión ENFit** para conectarla a la sonda.



Para comenzar la alimentación:

Presione **Run (comenzar)** para comenzar la alimentación. Aparecerá una pequeña gota (💧) y se desplazará hacia abajo en la pantalla durante la alimentación.

Para quitar el volumen o cambiar el flujo después de haber comenzado la bomba:

- Seleccione **Hold**.
- Seleccione **Clear Volume (quitar el volumen)** para quitar el volumen de la cantidad administrada.
- Seleccione **Adjust Settings (ajustar la configuración)** para configurar todos los ajustes.
- Seleccione **Run (comenzar)** para volver a la operación normal.

Cuando la bolsa esté vacía y suene la alarma como error de alimentación:

- Presione **Stop Alarm (detener alarma)**.
- Desconecte la sonda de alimentación de su niño.
- Enjuague la bolsa con agua tibia.
- Rellene la bolsa con fórmula nueva.
- Presione **Continue (continuar)** para volver a comenzar la bomba.

Funcionamiento por batería

La bomba automáticamente pasa a funcionamiento por batería al desconectar la bomba del cable AC.

Recarga de batería

- Para recargar la batería, enchufe la bomba a un tomacorriente AC. La bomba comenzará la carga.
- Al conectar el cable AC del adaptador a la bomba, asegúrese de escuchar el sonido "clic". El símbolo de batería se mostrará completamente en negro cuando la recarga esté completa (🔋).

Haga lo siguiente para ver el historial, cambiar el tono de la alarma o cambiar el idioma:

- Presione el botón **More (más)**.
- Seleccione **Buzzer (timbre)** para aumentar o disminuir el volumen.
- Seleccione **History (historial)** para ver la cantidad administrada.
- Seleccione **Language (idioma)** para cambiar el idioma.

Guía para la solución de problemas de las alarmas

Hold Error (error en detener)	<ul style="list-style-type: none"> La bomba mantiene el modo Hold (detener) por más de 10 minutos. Presione Continue (continuar) para volver a la pantalla Hold (detener) o mantenga presionado el botón Power para apagar la bomba. También puede ir a Run (comenzar) o Adjust Settings (ajustar la configuración) desde la pantalla Hold.
Flow Error (error de flujo)	<ul style="list-style-type: none"> La fórmula no se administra debido a una obstrucción o un bloqueo entre la bomba y su niño (a esto se le llama oclusión descendente). Revise y corrija la obstrucción. Reemplace la bolsa o sonda si es necesario.
Feed error (error de alimentación)	<ul style="list-style-type: none"> No se administra la alimentación porque la bolsa está vacía o hay una obstrucción entre la bomba y la bolsa (oclusión ascendente). Revise la sonda del kit de suministro para ver si está pellizcada o torcida y vuelva a colocarla. Si la oclusión no se resuelve, cargue una bolsa o un kit de sonda nuevo, prepárelo y presione Continue (continuar) para reanudar la alimentación.
Flush Error (error de enjuague)	<ul style="list-style-type: none"> La solución de enjuague ya no se suministra porque la bolsa de enjuague está vacía o por una obstrucción entre la bomba y la bolsa de enjuague. Revise la sonda de enjuague para encontrar la obstrucción que causa el bloqueo. Si la oclusión no se resuelve, cargue una bolsa o un kit de sonda nuevo, prepárelo y presione Continue (continuar) para reanudar la alimentación.
Flow Error Use > 24 Hours	<ul style="list-style-type: none"> El kit de la bomba está en uso más tiempo que el recomendado. El mensaje de advertencia parpadea en la pantalla superior izquierda. Se recomienda reemplazar la bolsa.
Pump Set Dislodged (kit de bomba desplazado)	<ul style="list-style-type: none"> El kit de la bomba no está cargado correctamente. Revise y corrija la colocación de la sonda alrededor del rotor. Si no se resuelve el error, cargue una bolsa o sonda nueva.
Battery Low (batería baja)	<ul style="list-style-type: none"> Suena cuando la batería tiene aproximadamente 15 minutos restantes de vida e indica recargar la batería inmediatamente. Enchufe al tomacorriente AC para recargar.
Rotor Error (error de rotor)	<ul style="list-style-type: none"> Un problema con la sonda del kit alrededor del rotor de la bomba. Vuelva a colocar la sección de la sonda en el rotor y asegúrela.
System Error (error de sistema)	<ul style="list-style-type: none"> Apague la bomba. Vuelva a prender la bomba para resolver el error. Llame al equipo enteral si el error no se resuelve.

¿Necesita ayuda o tiene preguntas?

Equipo de alimentación entérica
(385) 887-7356

Números principales de Intermountain Homecare
(385) 887-6000 | (800) 527-1118 (llamada gratuita)

Contenido creado y aprobado por
Intermountain Homecare & Hospice

Giving an Enteral Feeding with a Joey Pump

Intermountain Healthcare cumple con las leyes federales de derechos civiles aplicables y no discrimina por motivos de raza, color, nacionalidad, edad, discapacidad o sexo. Se ofrecen servicios de interpretación gratuitos. Hable con un empleado para solicitarlo.